

**Zertifikat Certificate**

Zertifikat Nr. Certificate No.  
S 9471098

Blatt Page  
06

Ihr Zeichen Client Reference	Unser Zeichen Our Reference	Ausstellungsdatum Date of Issue (day/month/year)
Tim Cassidy	00941-JAK/sg E9471189.08	12.02.97

**Genehmigungsinhaber License Holder**  
Ault Incorporated

7300 Boone Ave. North  
Minneapolis, MN 55428-1028

USA

**Fertigungsstätte Manufacturing Plant**  
Ault Xianghe Electronics  
Co. Ltd.  
No. 2, Houjian  
Xianghe County  
Hebei Province

P.R.C.

**Prüfzeichen Test Mark**

**Geprüft nach Tested acc. to**



EN 60065/09.93

**Zertifiziertes Produkt (Geräteidentifikation)**  
Certified Product (Product Identification)

**Lizenzentgelte - Einheit**  
License Fee - Unit

**BATTERIELADEGERÄT Battery Charger**

**Ergänzung:**  
(Addition)

**Bezeichnung:** (1) BVW06380XXXXX1  
(Model Design.) (2) BVW12225XXXXX1  
(3) BVW24125XXXXX1; (X=0-9, X1=A-Z)

**Nennspannung:** AC 100-240 V 50-60 Hz  
(Rated Voltage)

**Nennstrom (Rated Current):** 0,8 - 0,35 A

**Schutzklasse (Protection Class):** I

**Ausgangswerte DC:** (1) 7,35V/3,8A; (2) 14V/2,25A;  
(Output Ratings) (3) 29,4V/1,25A

**Zusätzliche Fertigungsstätte:** siehe oben (K# 717440)  
(Additional Manufacturing Plant: see above)

**Besondere Vermerke:** Die Bezeichnungen X, X1 beziehen sich auf kundenspezifische Versionen, welche nicht sicherheitsrelevant sind. (Special Remarks: X, X1 stands for customer specific options, which are not safety-relevant.)

**ANLAGE (Appendix):** 1 Bl. 1-3

*Dem Zertifikat liegt unsere Prüf- und Zertifizierungsordnung zugrunde.  
Produkt und Fertigungsstätte erfüllen Par. 3 Abs. 1 und 4 GSG.  
This certificate is based on our Testing and Certification Regulation.  
Product and production fulfill par. 3 Abs. 1 and 4 GSG.*

**Zertifizierungsstelle**  
Der Stellvertreter

Dipl.-Ing. Raap

**TÜV Rheinland Product Safety GmbH, Am Grauen Stein, D-51105 Köln**  
Zugelassene Stelle nach Par. 9 Abs. 2 GSG, Registered Authority acc. par. 9 Abs. 2 GSG